



Sardinia Dreamwedding & SardinienInsel.blog

Für die Einreise nach Sardinien müsst Ihr Euch auf der Webseite der Regione Sardegna anmelden.

Das Formular bekommt Ihr hier:

<https://sus.regione.sardegna.it/sus/covid19/regimbarco/init>

Eine kleine Übersetzungshilfe

Dati generali

Nome* <input type="text" value="Inserisci"/>	Cognome* <input type="text" value="Inserisci"/>	Sesso* <input type="text" value="Seleziona"/>
<input checked="" type="checkbox"/> Cittadinanza italiana		
Codice Fiscale* <input type="text" value="Inserisci"/>		
Comune nascita* <input type="text" value="Inserisci"/>	Data di nascita* <input type="text" value="Inserisci"/>	
Residente in Sardegna* <input type="text" value="Seleziona"/>		
Via/Viale/Piazza* <input type="text" value="Inserisci"/>	Numero Civico* <input type="text" value="Inserisci"/>	CAP* <input type="text" value="Inserisci"/>
Recapito telefonico* <input type="text" value="Inserisci"/>	Email* <input type="text" value="Inserisci"/>	Conferma Email* <input type="text" value="Inserisci"/>

Allgemeine Daten

Nome (Vorname), **Cognome** (Nachname) **Sesso** (Geschlecht) **Femminile** (weiblich) **Maschile** (männlich)
Cittadinanza italiana - italienischer Staatsangehöriger (Haken weg oder anklicken)

Nur für italienische Staatsangehörige sind die Felder Codice Fiscale (Steuernummer)
Comune nascita (Geburtskommune) Data di nascita (Geburtsdatum) auszufüllen.
Residente in Sardegna (Wohnsitz auf Sardinien) - wenn ja WO

dann nur noch Eure Anschrift:

Via/Viale/Piazza (Straße) **Numero Civico** (Hausnummer) **CAP** (Postleitzahl)
Recapito telefonico (Telefonnummer) **email** (email) zu wiederholen

Registrazione Arrivo

Dati di provenienza

Nazione di provenienza:* <input type="text" value="Seleziona"/>	Città di provenienza:* <input type="text" value="Inserisci"/>
---	---

Data arrivo in Sardegna* <input type="text" value="Inserisci"/>	Alle ore* <input type="text" value="Inserisci"/>	Mezzo* <input type="text" value="Seleziona"/>
---	--	---

N.Volo/Nome nave/N. biglietto: <input type="text" value="Inserisci"/>	Operato dalla compagnia: <input type="text" value="Inserisci"/>
---	---

Hier wird die **Registrazione Arrivo** (Registration zur Anreise) erbeten

<https://sardinieninsel.blog> & <https://sardiniadreamwedding.blog>



Sardinia Dreamwedding & SardinienInsel.blog

Dati di provenienza (Herkunftsdaten)

Nazione di Provenienza (Herkunftsland - aus der Liste wählen) Germania = Deutschland / Austria = Österreich / Svizzera = Schweiz dann die **Città die provenienza** (Eure Stadt eintragen)

Data arrivo in Sardegna (Anreisedatum) - auswählen **alle ore** (Uhrzeit) **Mezzo** (Verkehrsmittel) Aereo = Flugzeug, Nave = Schiff

N.Volo/Nome Nave/N. Biglietto (Flugnummer/Name Schiff/Nummer Ticket) eintragen

Operato della compagnia (Name Flug- oder Fährgesellschaft)

Il Nome della Struttura è obbligatorio, solo se il Tipo struttura è Albergo, Altra struttura oppure Altro

Dati relativi al soggiorno (indicare almeno una struttura)

Tipo struttura* Seleziona	Nome struttura ⓘ Inserisci	Località* Seleziona	Indirizzo* Inserisci	Data ingresso nella struttura* Inserisci		- ELIMINA
+ AGGIUNGI STRUTTURA						

Hier werdet Ihr um Aufenthaltsort, Name Eurer Unterkunft und Anschrift während Eures Aufenthaltes gebeten.

Tipo Struttura (Art der Unterkunft)

Albergo (Hotel o.ä.), Casa privata (Privathaus), Altra Struttura (Camping o.ä.), Altra (anderes)

Nome struttura (Name der Unterkunft), **Località** (Stadt) **indirizzo** (Anschrift), **Data ingresso nella struttura** (Anreisedatum)

+ **aggiungi struttura** (weitere Unterkunft hinzufügen)

Ripartenza dalla Sardegna

Non è prevista o conosciuta la data di ripartenza dalla Sardegna

Dati imbarco ripartenza

Data ripartenza* Inserisci	Alle ore* Inserisci	Mezzo* Seleziona
N.Volo/Nome nave/N. biglietto: Inserisci	Operato dalla compagnia: Inserisci	

Dati di destinazione

Nazione di destinazione:* Seleziona	Città di destinazione:* Inserisci
---	---

ripartenza dalla Sardegna (hier werdet Ihr gebeten Daten Eurer Rückreise einzutragen)

Non è prevista o conosciuta la data di ripartenza dalla Sardegna (keine Rückreise vorgesehen oder Datum unbekannt)



Sardinia Dreamwedding & SardinienInsel.blog

Data ripartenza (Datum) **Alle ore** (Uhrzeit) **Mezzo** (Verkehrsmittel) Aereo = Flugzeug, Nave = Schiff
N.Volo/Nome Nave/N. Biglietto (Flugnummer/Name Schiff/Nummer Ticket) eintragen
Operato della compagnia (Name Flug- oder Fährgesellschaft)

Dati di destinazione (Abreise wohin)

(aus der Liste wählen) Germania = Deutschland / Austria = Österreich / Svizzera = Schweiz dann die Città die provenienza (Eure Stadt eintragen)

Minori a carico

Specificare se sono presenti minori a carico. Nel caso i minori viaggino con entrambi i genitori, questi dovranno essere registrati solo a carico di uno dei due.

Anklicken wenn minderjährige Kinder mitreisen - sie müssen nur bei der Elternteil mit angemeldet werden. Es ploppt ein einfaches Formular auf in dem Name etc. eingetragen werden. Übersetzungen siehe im vorherigen Text
Minori a carico (Minderjährige Kinder) - anklicken wenn ja

Estremi del documento di identità e allegati

Inserisci gli estremi del documento che esibirai all'imbarco

Tipologia documento* **Numero documento***

Seleziona Inserisci

Estremi del documento di identità e allegati (Welches Ausweisdokument wird bei Einreise vorgelegt)

Tipologia documento (Art des Ausweisdokuments) Carta d'identità (Personalausweis) Patente (Führerschein) Passaporto (Pass) **Numero documento** (Dokument-Nr.)

DICHIARA SOTTO LA PROPRIA RESPONSABILITA'

Il/la sottoscritto/a, come sopra identificato/a, dichiara sotto la propria responsabilità che i dati anagrafici e quelli relativi allo spostamento e al soggiorno in Sardegna corrispondono al vero, consapevole delle conseguenze civili e penali di una falsa dichiarazione;

Il/la sottoscritto/a acconsente ad essere sottoposto a test diagnostico virologico per COVID-19 in caso di comparsa di manifestazioni cliniche compatibili con una infezione in atto;

Il/la sottoscritto/a autorizza il trattamento dei propri dati personali anche attraverso applicazione informatica, tenendo presente che i suoi dati personali verranno inseriti in un apposito database regionale, conservati per 14 giorni e utilizzati per le azioni di monitoraggio dei soggetti interessati come previsto dall'art. 3 dell'ordinanza N.5 DEL 5 MARZO 2021;

Il/la sottoscritto/a si impegna a rispettare tutte le misure di prevenzione (uso di mascherine e distanziamento fisico) indicate a livello nazionale e regionale, nonché quelle prescritte dalla struttura ricettiva nella quale si recherà.

Il/la sottoscritto/a acconsente alla misurazione della temperatura corporea. Si specifica che i passeggeri in partenza verso la Sardegna, a cui venga rilevata una temperatura uguale o superiore a 37,5°C, non sarà consentito l'imbarco

Der Antragsteller **ERKLÄRT UNTER EIGENER VERANTWORTUNG**

Der oben genannte Unterzeichnete erklärt in eigener Verantwortung, dass die personenbezogenen Daten und die Daten, die sich auf die Bewegung und den Aufenthalt auf Sardinien beziehen, der Wahrheit entsprechen und sich der zivil- und strafrechtlichen Folgen einer falschen Erklärung bewusst sind.

Der Unterzeichnete erklärt sich damit einverstanden, sich einem virologischen Diagnosetest für COVID-19 zu unterziehen, falls Krankheitserscheinungen auftreten, die auf eine Infektion mit Covid hinweisen.

Der Unterzeichnete gestattet die Verarbeitung seiner personenbezogenen Daten auch über eine IT-Anwendung, wobei zu berücksichtigen ist, dass seine personenbezogenen Daten in eine bestimmte regionale Datenbank eingegeben, 14 Tage lang aufbewahrt und zur Überwachung der von den interessierten Parteien gemäß Art. 3 der Verordnung Nr. 5 vom 5. März 2021;



Sardinia Dreamwedding & SardinienInsel.blog

Der Unterzeichnete verpflichtet sich, alle auf nationaler und regionaler Ebene angegebenen Präventionsmaßnahmen (Verwendung von Masken und Einhaltung des Mindestabstands) sowie die von der Unterkunft vorgeschriebenen Maßnahmen einzuhalten.

Der Unterzeichnete stimmt der Messung der Körpertemperatur zu. Es ist festgelegt, dass Passagiere, die nach Sardinien anreisen und bei denen eine Temperatur von 37,5 ° C oder mehr festgestellt wird, nicht einreisen dürfen

es folgen die Datenschutzinfo, Adressen und Telefon etc. der sardischen Regierung (die könnt Ihr Euch mit Google übersetzen).

Utilizzando il modulo disponibile al seguente link:

[Modello per l'esercizio dei diritti degli interessati](#)

Eventuali richieste di chiarimenti dovranno essere inoltrate esclusivamente alla casella email urp.emergenza@regione.sardegna.it

Presa Visione

Nicht vergessen zu bestätigen, dass Ihr alles gelesen habt:

Anklicken **PRESA VISIONE**

Non sono un robot (anklicken, dass Ihr kein Roboter seid) und
inoltre - absenden

*Ich hoffe es hilft Euch weiter.
Liebe Grüße Anja*